

Bezirk / District / District	Name Straße PLZ Ort Telefon Fax Internet Ausstattung (» Zeichenerklärung siehe Seite 2) Name No. and street Postcode Town Tel. Fax Website Facilities required (» see page 2 for key to symbols) Naam Straat Postcode Plaats Telefoon Fax Internet Uitvoering (» verklaring van de tekens zie pag. 2)	Anzahl Zimmer (EZ DZ) Number of rooms (single/double) Antal kamers (1 pk/2 pk)	Preis in Euro ab (EZ DZ) Price in euros from (single/double) Prijs in Euro vanaf (1 pk/2 pk)
Stieghorst	NFH Teutoburg Naturfreundehaus Detmolder Straße 738 33699 Bielefeld Tel. (0 52 02) 8 02 89 Fax (0 52 02) 8 27 65 www.nfht.de 	30	40 60

Restaurants Restaurants / Restaurants

Bezirk / District / District	Name Anschrift Telefon Fax Internet KÜCHE Name address Tel. Fax Website CUISINE Naam Adres Telefoon Fax Internet KEUKEN	Plätze / Seats: / plaatsen: innen/außen/Gesellsch. (max.) inside/outside/functions (max.) binnen/buiten/groepen (max.)	Öffnungszeiten (Ruhetag) hours (Closed) openingstijden (gesloten)
Mitte	Alt Bielefeld Obernstraße 12 33602 Bielefeld Tel. (05 21) 6 69 40 Fax (05 21) 6 69 65 www.alt-bielefeld.com REGIONAL/DEUTSCH	60 40 60	11.00 – 24.00 (keiner)
Mitte	Hotel-Restaurant Bartsch Viktoriastraße 54 33602 Bielefeld Tel. (05 21) 6 52 76 Fax (05 21) 13 78 26 www.hotel-restaurant-bartsch.de REGIONAL/DEUTSCH	80 – 40	17.00 – 24.00 (So, feiertags)
Mitte	Bernstein Niederwall 2 33602 Bielefeld Tel. (05 21) 9 62 87 50 Fax (05 21) 9 62 87 60 www.bernstein-live.de DEUTSCH/INTERNATIONAL	250 200 350	Mo – Do 9.00 – 24.00 Fr + Sa 9.00 – 2.00 So + feiertags 10.00 – 24.00 (keiner)
Mitte	Restaurant Brand's Busch Furtwänglerstraße 52 33604 Bielefeld Tel. (05 21) 9 21 14 44 www.brands-busch.de REGIONAL/DEUTSCH	80 160 110	10.00 – 22.00 (keiner)

Restaurants *Restaurants / Restaurants*

Bezirk / District / District	Name Anschrift Telefon Fax Internet KÜCHE Name address Tel. Fax Website CUISINE Naam Adres Telefoon Fax Internet KEUKEN	Plätze / Seats / plaatsen: innen/außen/Gesellsch. (max.) inside/outside/Functions (max.) binnen/buiten/groepen (max.)	Öffnungszeiten (Ruhetag) hours (Closed) openingstijden (gesloten)
Mitte	Brauhaus Joh. Albrecht Hagenbruchstraße 8 33602 Bielefeld Tel. (05 21) 6 23 51 Fax (05 21) 6 23 99 www.brauhaus-joh-albrecht.de REGIONAL/DEUTSCH	400 250 150	Mo – Sa 12.00 – 1.00 So 11.00 – 1.00 (keiner)
Mitte	Bierstube im Brenner Hotel Otto-Brenner-Straße 135 33607 Bielefeld Tel. (05 21) 2 99 90 Fax (05 21) 2 99 92 20 www.brenner-hotel.de REGIONAL/DEUTSCH	60 30 60	16.30 – 24.00 (So)
Mitte	Restaurant im Brenner Hotel Otto-Brenner-Straße 135 33607 Bielefeld Tel. (05 21) 2 99 90 Fax (05 21) 2 99 92 20 www.brenner-hotel.de REGIONAL/DEUTSCH/INTERNATIONAL	60 30 120	7.00 – 10.00 + 17.30 – 22.30 (So)
Mitte	Café-Restaurant im Bürgerpark Wertherstr. 88 33615 Bielefeld Tel. (05 21) 5 21 54 79 Fax (05 21) 52 20 19 42 www.cafe-im-buergerpark.de DEUTSCH	100 100 90	Di – So 10.00 – 22.00 (Mo)
Mitte	Der Koch Rolandstraße 15 33615 Bielefeld Tel. (05 21) 13 23 13 Fax (05 21) 5 60 92 77 www.derkoch.de; www.supertram.de INTERNATIONAL	80 100 45	17.00 – 24.00 (So, Mo, feiertags)
Mitte	Gourmet-Restaurant GeistReich Hotel Bielefelder Hof Am Bahnhof 3 33602 Bielefeld Tel. (05 21) 5 28 26 35 Fax (05 21) 5 28 21 00 www.bielefelder-hof.de REGIONAL/DEUTSCH/INTERNATIONAL	60 – –	Mo – Sa 11.30 – 14.00 Mo – So 18.00 – 22.00 (keiner)
Mitte	Il Monastero Klosterplatz 9 33602 Bielefeld Tel. (05 21) 52 17 91 60 www.ilmonastero.de ITALIENISCH	130 130 160	11.30 – 15.00 17.30 – 24.00 (Di)
Mitte	Kachelhaus Hagenbruchstr. 13 33602 Bielefeld Tel. (05 21) 98 87 37 70 www.kachelhaus-bielefeld.de DEUTSCH/MEDITERRAN	90 45 90	Mo – Fr 7.30 – 24.00 Sa, So, feiertags 9.00 – 24.00 (keiner)

Restaurants *Restaurants | Restaurants*

Bezirk / District / District	Name Anschrift Telefon Fax Internet KÜCHE Name address Tel. Fax Website CUISINE Naam Adres Telefoon Fax Internet KEUKEN	Plätze / Seats: / plaatsen: innen/außen/Gesellsch. (max.) inside/outside/Functions (max.) binnen/buiten/groepen (max.)	Öffnungszeiten (Ruhetag) hours (Closed) openingstijden (gesloten)
Mitte	Klötzer's Ritterstraße 33 33602 Bielefeld Tel. (05 21) 9 67 75 20 Fax (05 21) 9 67 75 10 www.kloetzer-delikatessen.de EUROPÄISCH	60 - 60	12.00 – 24.00 (So, Mo)
Mitte	Kreta Goldstraße 10 33602 Bielefeld Tel. (05 21) 17 17 40 GRIECHISCH	65 40 -	12.00 – 14.00 + 17.30 – 22.00 (keiner)
Mitte	McDonald's Jahnplatz 6 33602 Bielefeld Tel. (05 21) 17 92 20 Fax (05 21) 6 58 70 www.mcdonalds-bielefeld.de AMERIKANISCH	104 - -	So – Do 7.00 – 1.00 Fr – Sa 7.00 – 7.00 (keiner)
Mitte	McDonald's mit McCafé Am Bahnhof 1 d 33602 Bielefeld Tel. (05 21) 13 78 10 Fax (05 21) 17 82 32 www.mcdonalds-bielefeld.de AMERIKANISCH	140 12 -	7.00 – 7.00 (keiner)
Mitte	McDonald's mit McDrive & McCafé Eckendorfer Straße 58 33609 Bielefeld Tel. (05 21) 3 05 90 06 Fax (05 21) 3 05 90 07 www.mcdonalds-bielefeld.de AMERIKANISCH	86 36 -	So – Do 7.00 – 1.00 Fr + Sa 7.00 – 7.00 (keiner)
Mitte	China Restaurant Mingliu Live BBQ Obernstraße 44 33602 Bielefeld Tel. (05 21) 5 60 00 28 www.mingliu-restaurant.de CHINESISCH/MONGOLISCHES BUFFET	250 100 100	11.30 – 15.00 17.30 – 24.00 (keiner)
Mitte	Nichtschwimmer Arndtstraße 6 – 8 33602 Bielefeld Tel. (05 21) 5 57 75 30 Fax (05 21) 55 77 53 53 www.ich-bin-nichtschwimmer.de MEDITERRAN	200 100 350	Mo – Do 11.00 – 1.00 Fr 11.00 – 3.00 Sa 9.00 – 3.00 So 9.00 – 1.00 (keiner)
Mitte	NOODLES Hagenbruchstraße 3 33602 Bielefeld Tel. (05 21) 17 68 88 Fax (05 21) 17 76 35 www.noodles-bielefeld.de MEDITERRAN/ITALIENISCH/SUSHI	80 60 -	Mo ab 18.00 Di – Fr 12.00 – 15.00 + 18.00 – 23.00 Sa 12.00 – 24.00 So (Sushibar) 18.00 – 24.00 (So)

Restaurants *Restaurants / Restaurants*

Bezirk / District / District	Name Anschrift Telefon Fax Internet KÜCHE Name address Tel. Fax Website CUISINE Naam Adres Telefoon Fax Internet KEUKEN	Plätze / Seats / plaatsen: innen/außen/Gesellsch. (max.) inside/outside/Functions (max.) binnen/buiten/groepen (max.)	Öffnungszeiten (Ruhetag) hours (Closed) openingstijden (gesloten)
Mitte	Park Inn by Radisson Bielefeld Am Johannisberg 5 33615 Bielefeld Tel. (05 21) 9 23 80 Fax (05 21) 9 23 82 50 www.park-inn-bielefeld.de REGIONAL/INTERNATIONAL	100 80 300	6.30 – 22.30 (keiner)
Mitte	PEPPER'S Restaurant & Bar Niederwall 31 – 33 33602 Bielefeld Tel. (05 21) 1 36 55 53 Fax (05 21) 1 36 55 49 www.peppers-bielefeld.de AMERIKANISCH/MEXIKANISCH	140 180 250	Mo – Do 17.00 – 1.00 Fr 17.00 – 3.00 Sa 11.30 – 3.00 So 11.30 – 1.00 (keiner)
Mitte	Sparrenburg-Restaurant Am Sparrenberg 38a 33602 Bielefeld Tel. (05 21) 6 59 39 Fax (05 21) 6 59 99 www.restaurant-sparrenburg.de REGIONAL/DEUTSCH	70 80 80	11.30 – 14.30 + 17.30 – 23.00 (Di)
Mitte	Stahlberg Alter Markt 7 33602 Bielefeld Tel. (05 21) 56 07 88 88 www.stahlberg-alter-markt.de DEUTSCH/MEDITERRAN	65 120 80	ab 9.30 (keiner)
Mitte	Stockbrügger am Stadttheater Turnerstraße 19 33602 Bielefeld Tel. (05 21) 6 58 03 www.stockbruegger.de REGIONAL/DEUTSCH/INTERNATIONAL	120 – 80	Mo – Fr + feiertags 12.00 – 14.00 Mo – So + feiertags 17.30 – 1.00 (keiner)
Mitte	Gaststätte VAHLE – Einmalig Anders Wertherstraße 24 33615 Bielefeld Tel. (05 21) 12 24 78 Fax (05 21) 9 15 98 86 www.vahle-einmalig-anders.de REGIONAL/DEUTSCH	90 – 20	ab 18.00 (keiner)
Mitte	Wernings Weinstube Alter Markt 1 33602 Bielefeld Tel. (05 21) 1 36 51 51 Fax (05 21) 1 36 51 53 www.wernings-weinstube.de REGIONAL/DEUTSCH	100 100 100	11.00 – 1.00 (keiner)
Mitte	Zwanzig Dreizehn Bar & Cuisine Klosterplatz 13 33602 Bielefeld Tel. (05 21) 45 36 42 44 www.zwanzigdreizehn-bielefeld.de REGIONAL/INTERNATIONAL	150 100 150	Di – So ab 18.00 (Mo)

Restaurants *Restaurants | Restaurants*

Bezirk / District / District	Name Anschrift Telefon Fax Internet KÜCHE <i>Name address Tel. Fax Website</i> CUISINE <i>Naam Adres Telefoon Fax Internet</i> KEUKEN	Plätze / Seats: / plaatsen: innen/außen/Gesellsch. (max.) <i>inside/outside/Functions (max.)</i> innen/außen/soorten (max.)	Öffnungszeiten <i>(Ruhetag)</i> hours <i>(Closed)</i> openingstijden <i>(gesloten)</i>
Brackwede	1550 Restaurant Hauptstraße 27 33647 Bielefeld Tel. (05 21) 4 17 41 17 Fax (05 21) 1 64 74 40 www.1550restaurant.de INTERNATIONAL/MEDITERRAN	80 20 140	Mo – Sa ab 17.30 So ab 12.00 <i>(Di, Mi)</i>
Brackwede	„Am Stadion“ Hotel-Restaurant Beckumer Straße 21 33647 Bielefeld Tel. (05 21) 7 70 14 18 Fax (05 21) 7 70 14 19 www.am-stadion.de DEUTSCH	100 50 75	Di – Sa 17.00 – 24.00 So 11.00 – 14.00 + 17.00 – 24.00 <i>(Mo)</i>
Brackwede	Brackweder Hof Gütersloher Straße 236 33649 Bielefeld Tel. (05 21) 94 26 60 Fax (05 21) 9 42 66 10 www.brackweder-hof.de REGIONAL/DEUTSCH/EUROPÄISCH	60 30 90	11.30 – 14.30 + 17.30 – 22.00 <i>(keiner)</i>
Brackwede	Büscher's Hotel und Restaurant Carl-Severing-Straße 136 33649 Bielefeld Tel. (05 21) 94 61 40 Fax (05 21) 45 27 96 www.hotel-buescher.de REGIONAL/DEUTSCH	80 100 150	12.00 – 14.00 + 18.00 – 22.00 <i>(So)</i>
Brackwede	Gasthof Gröppel Gütersloher Straße 362 33649 Bielefeld Tel. (05 21) 4 85 13 Fax (05 21) 4 83 79 www.gasthof-groepfel.de REGIONAL/DEUTSCH	200 200 120	12.00 – 14.00 + ab 17.00 <i>(Di)</i>
Brackwede	McDonald's mit McDrive & McCafé Im Brocke 43/B68 33649 Bielefeld Tel. (05 21) 4 17 88 40 Fax (05 21) 4 17 88 42 www.mcdonalds-bielefeld.de AMERIKANISCH	101 68 –	7.00 – 7.00 <i>(keiner)</i>
Brackwede	Hotel Restaurant Portofino Cheruskerstraße 35 33647 Bielefeld Tel. (05 21) 9 47 31 40 Fax (05 21) 9 47 31 41 44 www.portofino-bielefeld.de ITALIENISCH	60 30 60	12.00 – 14.30 + 17.30 – 22.30 <i>(keiner)</i>
Brackwede	Schlichte Hof Osnabrücker Straße 100 33649 Bielefeld Tel. (05 21) 4 55 88 Fax (05 21) 45 28 88 www.schlichte-hof.de REGIONAL/DEUTSCH	80 20 120	12.00 – 14.00 + 18.00 – 22.00 <i>(keiner)</i>

Restaurants *Restaurants / Restaurants*

Bezirk / District / District	Name Anschrift Telefon Fax Internet KÜCHE Name address Tel. Fax Website CUISINE Naam Adres Telefoon Fax Internet KEUKEN	Plätze / Seats / plaatsen: innen/außen/Gesellsch. (max.) inside/outside/Functions (max.) binnen/buiten/groepen (max.)	Öffnungszeiten (Ruhetag) hours (Closed) openingstijden (gesloten)
Brackwede	Zum Mauseteich Windelsbleicher Straße 112 33647 Bielefeld Tel. (05 21) 4 08 31 Fax (05 21) 40 19 17 www.mauseteich.de EUROPÄISCH/WESTFÄLISCH	50 300 20	März – Sept. ab 17.00 Okt. – Feb. ab 18.00 (Okt. – Feb. So, Mo)
Dornberg	Kreuzkrug Wertherstraße 462 33619 Bielefeld Tel. (05 21) 10 22 64 Fax (05 21) 16 11 97 www.kreuzkrug.de REGIONAL/DEUTSCH	130 80 120	11.00 – 14.30 + 17.30 – 24.00 (Mo, Di)
Dornberg	Wald-Hotel Peter auf'm Berge Bergstraße 45 33619 Bielefeld Tel. (05 21) 91 12 60 Fax (05 21) 9 11 26 10 www.peter-aufm-berge.de INTERNATIONAL	180 100 80	11.30 – 23.30 (keiner)
Dornberg	Schwedenfrieden Zur Schwedenschanze 75 33619 Bielefeld Tel. (05 21) 98 81 98 81 Fax (05 21) 98 81 98 82 www.schwedenfrieden.de REGIONAL/MEDITERRAN	80 100 80	Mi – Fr 17.30 – 24.00 Sa + So 10.00 – 24.00 (Mo, Di)
Dornberg	Sportland Dornberg Restaurant Babenhauser Straße 325 33619 Bielefeld Tel. (05 21) 32 93 29 17 Fax (05 21) 32 93 29 22 www.sportland-dornberg.de REGIONAL/DEUTSCH/EUROPÄISCH	100 70 60	Mo – Fr 17.00 – 22.00 Sa + So 13.00 – 20.00 (keiner)
Dornberg	Tomatissimo Am Tie 15 33619 Bielefeld Tel. (05 21) 16 33 33 Fax (05 21) 16 33 26 www.tomatissimo.de MEDITERRAN	65 40 65	18.00 – 23.00 So auch 12.00 – 14.30 (Mo, Di)
Gadderbaum	GlückundSeligkeit Artur-Ladebeck-Straße 57 33617 Bielefeld Tel. (05 21) 5 57 65 00 Fax (05 21) 55 76 50 55 www.glueckundseligkeit.de INTERNATIONAL	250 300 500	Mo – Do 11.30 – 24.00 Fr 11.30 – 1.00 Sa 9.00 – 1.00 So 10.00 – 24.00 (keiner)
Gadderbaum	Ausbildungshotel Lindenhof Quellenhofweg 125 33617 Bielefeld Tel. (05 21) 1 44 61 00 Fax (05 21) 1 44 61 14 www.ausbildungshotel-lindenhof-bethel.de REGIONAL/DEUTSCH/BIOLOGISCH	40 40 60	Mo – Sa 7.00 – 22.00 So 7.30 – 18.00 (keiner)

Restaurants *Restaurants | Restaurants*

Bezirk / District / District	Name Anschrift Telefon Fax Internet KÜCHE <i>Name address Tel. Fax Website</i> CUISINE <i>Naam Adres Telefoon Fax Internet</i> KEUKEN	Plätze / Seats: / plaatsen: innen/außen/Gesellsch. (max.) inside/outside/Functions (max.) binnen/buiten/groepen (max.)	Öffnungszeiten (Ruhetag) hours (Closed) openingstijden (gesloten)
Gadderbaum	Meierhof Olderdissen Dornberger Straße 147 a 33619 Bielefeld Tel. (05 21) 5 20 21 12 Fax (05 21) 5 20 21 91 www.meierhof-olderdissen.org INTERNATIONAL	100 400 100	April – Oktober 10.00 – 20.00 Nov. – März 10.00 – 18.00 (keiner)
Heepen	Hotel Gasthof Klusmeyer Altenhagener Straße 43 33719 Bielefeld Tel. (05 21) 33 21 85 Fax (05 21) 33 21 04 www.hotel-klusmeyer.de DEUTSCH	120 – 70	Mi – Sa 17.00 – 23.00 So 10.00 – 14.30 (Mo, Di)
Heepen	McDonald's Oldentruper Straße 236 33719 Bielefeld Tel. (05 21) 2 08 44 47 www.mcdonalds-bielefeld.de AMERIKANISCH	– – –	Mo – Do 10.00 – 20.00 Fr – Sa 10.00 – 22.00 (So)
Heepen	Parkhotel Milser Krug Herforder Straße 534 33729 Bielefeld Tel. (05 21) 13 63 30 Fax (05 21) 13 63 33 02 www.milserkrug.de REGIONAL/DEUTSCH/INTERNATIONAL	140 50 120	Mo – Sa 7.00 – 12.00 So 7.00 – 14.00 (Brunch) Mo – So 18.00 – 22.00 (keiner)
Heepen	Hotel-Restaurant Haus Oberwittler Vogteistraße 10 33719 Bielefeld Tel. (05 21) 33 32 31 Fax (05 21) 33 49 41 www.oberwittler.de REGIONAL/DEUTSCH	150 20 80	Mo – Sa 17.00 – 24.00 So 12.00 – 14.00 + 17.00 – 24.00 (Do)
Heepen	Wernings Hof Eckendorfer Straße 212 33609 Bielefeld Tel. (05 21) 33 01 60 Fax (05 21) 33 01 98 www.wernings.de REGIONAL/DEUTSCH	100 30 80	11.00 – 14.30 + 17.00 – 24.00 Sa 17.00 – 24.00 (Mi)
Jöllenbeck	Krug zum Grünen Kranze Jöllenbecker Straße 403 33739 Bielefeld Tel. (05 21) 88 57 43 Fax (05 21) 88 88 17 www.derkrugintheesen.de REGIONAL/DEUTSCH	40 28 80	Mo – Sa ab 17.00 So 10.30 – 13.00 und ab 17.00 (Mi)
Schildesche	Bayerisches Landhaus Loheide 41 33609 Bielefeld Tel. (05 21) 8 35 35 Fax (05 21) 8 35 99 www.bayerisches-landhaus.de BAYERISCH/DEUTSCH/MEDITERRAN	325 70 150	18.00 – 23.00 (keiner)

Restaurants *Restaurants / Restaurants*

Bezirk / District / District	Name Anschrift Telefon Fax Internet KÜCHE Name address Tel. Fax Website CUISINE Naam Adres Telefoon Fax Internet KEUKEN	Plätze / Seats / plaatsen: innen/außen/Gesellsch. (max.) inside/outside/Functions (max.) binnen/buiten/groepen (max.)	Öffnungszeiten (Ruhetag) hours (Closed) openingstijden (gesloten)
Schildesche	Bültmannskrug Babenhauser Straße 37 33613 Bielefeld Tel. (05 21) 88 31 44 Fax (05 21) 89 58 13 www.bueltmannskrug.de REGIONAL/DEUTSCH	120 40 50	Mi – Mo 17.00 – 24.00 So 11.00 – 14.00 (Di)
Schildesche	China Restaurant Lotus Westerfeldstraße 1 – 3 33611 Bielefeld Tel. (05 21) 8 31 38 www.lotus-bielefeld.de CHINESISCH/MONGOLISCHES BUFFET	130 20 35	11.30 – 15.00 + 17.30 – 23.30 (keiner)
Schildesche	Eiscafé & Restaurant Piyalda Schildescher Straße 47 33611 Bielefeld Tel. (05 21) 5 22 28 11 Fax (05 21) 5 21 45 67 INTERNATIONAL	100 – 50	10.00 – 22.00 (keiner)
Schildesche	Seekrug auf Jürgings Hof Loheide 22 a (Am Obersee) 33609 Bielefeld Tel. (05 21) 8 10 81 Fax (05 21) 8 75 28 54 www.seekrug.com REGIONAL/DEUTSCH	100 980 400	Sommer: 11.00 – 24.00 Winter: ab 12.00 (keiner)
Senne	Auberge le Concarneau Buschkampstraße 75 33659 Bielefeld Tel. (05 21) 49 28 00 Fax (05 21) 49 33 88 www.museumshof-senne.de FRANZÖSISCH	40 20 120	nach Vereinbarung (keiner)
Senne	Buschkamp Keller Buschkampstraße 75 33659 Bielefeld Tel. (05 21) 49 28 00 Fax (05 21) 49 33 88 www.museumshof-senne.de REGIONAL/DEUTSCH	70 – 70	nach Vereinbarung (keiner)
Senne	Historisches Gasthaus Buschkamp Buschkampstraße 75 33659 Bielefeld Tel. (05 21) 49 28 00 Fax (05 21) 49 33 88 www.museumshof-senne.de REGIONAL/DEUTSCH/FRANZÖSISCH	80 80 300	12.00 – 22.00 (Mo, Di)
Senne	Dakota Inn Am Flugplatz 1 33659 Bielefeld Tel. (05 21) 9 59 47 18 Fax (05 21) 9 59 47 99 www.dakota-inn.de ITALIENISCH	40 120 40	10.00 – 22.00 (keiner)

Bezirk / District / District	Name Anschrift Telefon Fax Internet KÜCHE <i>Name address Tel. Fax Website</i> CUISINE <i>Naam Adres Telefoon Fax Internet</i> KEUKEN	Plätze / Seats / plaatsen: innen/außen/Gesellsch. (max.) inside/outside/Functions (max.) binnen/buiten/groepen (max.)	Öffnungszeiten (Ruhetag) hours (Closed) openingstijden (gesloten)
Senne	Waterbör Waterboerstr. 77 33659 Bielefeld Tel. (05 21) 2 41 41 www.waterboer.net DEUTSCH/FRANZÖSISCH/MEDITERRAN	75 120 120	Di – Fr. ab 17.30 Sa ab 15.00 So + feiertags ab 11.30 (Mo)
Senne	Hotel Zur Spitze Windelsbleicher Straße 215 33659 Bielefeld Tel. (05 21) 95 00 20 Fax (05 21) 9 50 02 14 www.hotel-zur-spitze.de INTERNATIONAL	80 180 80	17.00 – 24.00 (So)
Sennestadt	Eickelmann's Restaurant Alte Verler Straße 2 33689 Bielefeld Tel. (0 52 05) 2 20 06 Fax (0 52 05) 2 20 43 www.eickelmanns-restaurant.de REGIONAL/DEUTSCH	70 70 80	11.00 – 14.30 + 17.30 – 24.00 (So, feiertags)
Sennestadt	Hermanns Küche Senner Hellweg 493 33689 Bielefeld Tel. (0 52 05) 91 26 0 Fax (0 52 05) 91 26 20 www.hermanns-küche.de WESTFÄLISCH/MEDITERRAN	130 100 130	12.00 – 13.30 (keiner)
Sennestadt	McDonald's mit McDrive & McCafé Hansestraße 1e 33689 Bielefeld Tel. (0 52 05) 2 35 53 20 Fax (0 52 05) 2 35 53 21 www.mcdonalds-bielefeld.de AMERIKANISCH	89 45 –	So – Do 7.00 – 1.00 Fr + Sa 7.00 – 7.00 (keiner)
Stieghorst	Landhotel Bielefelder Höhe Selhausenstraße 12 – 14 33699 Bielefeld Tel. (05 21) 2 39 97 44 Fax (05 21) 2 39 97 45 www.landhotel-bielefelder-hoehe.de REGIONAL/DEUTSCH	100 80 –	10.00 – 22.00 (keiner)
Stieghorst	Gasthaus Deppe Lämershagener Straße 280 33699 Bielefeld Tel. (0 52 02) 61 21 Fax (0 52 02) 99 37 26 www.gasthaus-deppe.de REGIONAL/DEUTSCH	100 60 80	Mo – Mi + Sa 11.00 – 22.00 Fr 14.00 – 22.00 So 10.00 – 22.00 (Do)
Stieghorst	Hotel Waldschloss Osnungstraße 281 – 299 33605 Bielefeld Tel. (05 21) 2 10 92 Fax (05 21) 26 03 59 10 www.wald-schloss.com DEUTSCH/MEDITERRAN	140 100 240	Di – Fr 12.00 – 23.00 Sa + So 9.00 – 23.00 (Mo)

Restaurants *Restaurants / Restaurants*

Bezirk / District / District	<p>Name Anschrift Telefon Fax Internet KÜCHE</p> <p><i>Name</i> <i>address</i> <i>Tel.</i> <i>Fax</i> <i>Website</i> CUISINE</p> <p><i>Naam</i> <i>Adres</i> <i>Telefoon</i> <i>Fax</i> <i>Internet</i> KEUKEN</p>	Plätze / Seats: / plaatsen: innen/außen/Gesellsch. (max.) <i>inside/outside/Functions (max.)</i> <i>binnen/buiten/groepen (max.)</i>	Öffnungszeiten <i>(Ruhetag)</i> hours <i>(Closed)</i> openingstijden <i>(gesloten)</i>
Stieghorst	<p>McDonald's mit McDrive & McCafé Detmolder Straße 338 33605 Bielefeld Tel. (05 21) 2 16 61 Fax (05 21) 23 73 20 www.mcdonalds-bielefeld.de AMERIKANISCH</p>	102 40 -	So – Do 7.00 – 1.00 Fr – Sa 7.00 – 7.00 <i>(keiner)</i>
Stieghorst	<p>Mühlenweg Oelkerstraße 25 33699 Bielefeld Tel. (05 21) 20 28 56 Fax (05 21) 2 01 92 12 www.gasthaus-muehlenweg.de REGIONAL/DEUTSCH</p>	200 80 200	Mo – Sa 16.00 – 1.00 So 10.00 – 14.00 + 16.30 – 24.00 <i>(Di)</i>
Stieghorst	<p>Restaurant Rossini im Schweizer Haus Christophorusstraße 23 33699 Bielefeld Tel. (05 21) 2 01 81 19 Fax (05 21) 20 61 12 www.hotel-schweizer-haus.de ITALIENISCH</p>	80 50 80	12.00 – 14.30 + 18.00 – 23.30 <i>(Mo)</i>
In der Region	<p>Berghotel Quellental Im Quellental 10 33803 Steinhagen Tel. (0 52 04) 30 37 Fax (0 52 04) 8 08 02 www.berghotel-quellental.de REGIONAL/DEUTSCH</p>	150 50 250	12.00 – 14.30 + 18.00 – 22.00 <i>(So Abend)</i>
In der Region	<p>GERRY WEBER Landhotel Osnabrücker Str. 52 33790 Halle/Westf. Tel. (0 52 01) 9 71 23 02 Fax (0 52 01) 9 71 23 03 www.gerryweber-landhotel.de REGIONAL</p>	50 150 80	6.00 – 10.00 + 12.00 – 14.00 + 17.00 – 22.00 <i>(keiner)</i>
In der Region	<p>Restaurant „La Fontana“ Roger-Federer-Allee 6 33790 Halle/Westf. Tel. (0 52 01) 89 94 48 Fax (0 52 01) 89 94 40 www.gerryweber-sportparkhotel.de MEDITERRAN</p>	150 100 200	6.30 – 10.30 + 12.00 – 18.00 + 18.30 – 23.00 <i>(keiner)</i>

Bezirk / District / District	Name Anschrift Telefon Fax Internet KÜCHE <i>Name</i> address Tel. Fax Website CUISINE <i>Naam</i> Adres Telefoon Fax Internet KEUKEN	Plätze / Seats: / plaatsen: innen/außen/Gesellsch. (max.) inside/outside/Functions (max.) binnen/buiten/groepen (max.)	Öffnungszeiten <i>(Ruhetag)</i> hours <i>(Closed)</i> openingstijden <i>(gesloten)</i>
In der Region	Landpension Dröge Ascheloher Weg 72 33790 Halle/Westf. Tel. (0 52 01) 8 73 33 Fax (0 52 01) 87 33 40 www.hotel-droege.de REGIONAL/DEUTSCH	55 – 30	Mo – Sa 7.00 – 10.30 + 17.00 – 22.00 So 8.00 – 15.00 <i>(keiner)</i>

Entdecken Sie die Stadt!

Die Bielefelder Tourist-Card, perfekt zum Entdecken und Sparen.



38 Vorteile schon ab 8,- €

Bielefeld MARKETING ●

www.bielefeld.de/card